

מתלפיל  
MitlePele



מתלה כביסה מתקפל

## הוראות שימוש והתקנה

[www.mitlepele.co.il](http://www.mitlepele.co.il)



חברתנו מברכת אתכם על הרכישה המוצלחת, אנו  
בטוחים שמתלה הכביסה ישמש אתכם לשביעות  
רצונכם במשך שנים רבות,

"מתלהפלא" הינו מתלה כביסה קומפקטי, כשאינו בשימוש מתקפל וסמוי מהעין.

### החלקים הדרושים להתקנה נמצאים בחבילה.

בתחילת ההתקנה עליכם לבחור את המיקום בו תשתמשו במתלה, ניתן להתקין את "מתלהפלא" עם 5 דיבילים וברגים (2 מימין, 2 משמאל ואחד באמצע).

### תהליך ההתקנה

1. הניחו את המוצר וסמנו את חורי ההתקנה בעיפרון.
2. קדחו במקומות המסומנים.
3. הכניסו את הדיבילים לחורים בעזרת פטיש.
4. הניחו את המוצר כאשר חורי ההתקנה יהיו על הדיבילים בקיר.
5. הדקו את הברגים לתוך הדיבילים שבקיר באמצעות מברג או מברגה.
6. התקנת "מתלהפלא" הושלמה.

*01. Determine the place where you want to install the product. Mark the installation holes with a pencil after placing the product.*

*02. Drill the marked places with the appropriate drill bit.*

*03. Insert the wall plugs into these holes and place the wall plugs into the holes with a hammer.*

*04. Place the product as installation holes will be on wall plugs.*

*05. Tighten the screws of wall plugs with a screwdriver or cordless drill.*

*06. the "Mitlepele" installation is completed.*



אופן השימוש (ראה תמונה)

1. "מתלהפלא" סגור לפני השימוש הראשוני. לאחר ההתקנה תפסו בנקודת חיבור של הכנפיים ומשכו

אותם עם האצבעות בזווית ישרה לגופכם (ב 90 מעלות).

2. הידיות מתחת למוטות התלייה יאפשרו לכם לפתוח את המתלה. משכו את הקצוות בצורה אחידה לשני הצדדים לכיוון גופכם בזווית ישרה של 90 מעלות כפי שעשיתם בסעיף 1.

3. עכשיו "מתלהפלא" מוכן לתליית הבגדים.

*1. The "mitlepele" is closed before first use. Grasp it from connection point of wing tips and pull it to you with your fingers. they will be right angle to your body (90 degrees).*

*2. Handles that will allow you to open the bars where you will hang clothes are just below the connection tip of wings. Bars will be opened when you hold these tips and pull them towards you. Open the wings as they will be right angle to your body (90 degrees) as you do in item 1.*

*3. Now it is ready for hanging of your clothes.*

1.1 לפני סגירת ה"מתלהפלא" אנא ודאו כי אין כביסה תלויה על המתלה. אם יש כביסה ואו אטבים על המוטות בבקשה להורידם.

2.1 אחדו את הידיות איתם פתחתם את המוטות לאמצע בצורה אחידה בניגוד לגופכם לכיוון הקיר באמצעות האצבעות.

3.1 לאחר מכן דחפו את הכנפיים מהפינות לכיוון

הקיר באמצע והביאו אותן למצב סגור כמפורט בסעיף מספר 1.

*1, In order to make "Mitlepele" in closed position, please make sure that you have no laundry on bars hanger. If laundry pins are present on bars, remove all of them.*

*2, Unite the handgrips that you open rod in the middle and in an upright manner to your body by your fingers.*

*3, Push the wings from the corners to midpoint and bring them together as specified in the previous article. The "Mitlepele" will become in closed position.*

## **אזהרות**

1. התקינו את ה"המתלהפלא" בגובה בו ילדים מתחת לגיל 6 לא יוכלו להגיע.

2. לאחר הורדת הכביסה והאטבים, אל תשכחו לסגור את המתלה כפי שמופיע בסעיף 3.1

3. בזמן שהמתלה סגור, אין להחזיקו או להישען עליו.

4. כשהמוצר פתוח, אין להחזיק את כנפיו של המוצר ואין להישען על המוצר.

5. אין לנתק/לפרק את המוטות של המוצר.

6. אין להחזיק את המוטות ואין להישען על המוטות.

7. נתן לנקות את המוצר באמצעות מטלית לחה.  
לאחר הניקוי, לנגב וליבש את המתלה.

**תקופת האחריות על ה"מתלהפלא" הינה שלוש  
שנים מיום הקנייה. משך התיקון הוא עד 21 ימי  
עבודה. האחריות אינה כוללת נזק פיזי שקרה  
כתוצאה מהתקנה ואו שימוש לקוי ונזק שקרה  
בזדון, פרטי הקשר מופיעים באתר.**

*1. Install it to height where the children under 6 will not be able to reach.*

*2. After you collect your laundry, don't forget to close the product.*

*3. While the product is closed, do not hold on to the product and do not hang on the product.*

*4. When the product is open, do not hold on to the wings of the product. Do not hang on the product.*

*5. Do not dismount hanger rods of the product.*

*6. Do not hold on to the hanger rods of the product and do not hang on these rods.*

*7. It is enough to clean the product with a damp cloth. After cleaning, dry it.*



